



Familie-Zuwachs

Komödie in drei Akten von Walter G. Pfaus und Fritz Klein
Theaterverlag Breuninger

II. | 15.–17. | 20. | 22.–24. November 2024
Im katholischen Pfarreizentrum Hombrechtikon



SCHÖNS MIT GESCHICHT



Brocki & Pflanze - Kafi & Chueche - Spiele & Jasse

S'Gwächshuus hinderem: Kanalweg 4 8714 Feldbach 078 406 3718
info@gwaechshuus.ch www.gwaechshuus.ch



Guetschiin
für en Kaffee
am
7.12.2024

GWÄCHSHUUS-VERMIETIG
Reserwierigs-Formular uf de Houmpäitsch



Herzlich willkommen

In wenigen Wochen gilt es für die Niklausbühne einen unterhaltsamen Abend für Sie zu gestalten. Die Räumlichkeiten sind reserviert, die Schauspielerinnen und Schauspieler warten auf Ihre Auftritte und in der Küche sowie am Getränke- und Dessertbuffet ist alles vorbereitet.

Somit kann ich Ihnen das diesjährige Stück «Familie-Zuewachs» als gemütliche Nachmittags- oder Abendunterhaltung wärmstens empfehlen.

Ich wünsche Ihnen viel Vergnügen bei unseren Aufführungen!

Im Namen des Vorstandes und des ganzen Teams
Markus Trütsch

**Bitte
berücksichtigen Sie
bei Ihren Besorgungen
unsere Inserenten
und Gönner**



**Die hausgemachte
Glace aus Feldbach**

Daniela Rüegg 079 385 12 76

Für grössere Anlässe können Sie
bei uns auch einen Glacewagen
oder eine Tischvitrine mieten

fritschi gartenbau



Tel. 055 244 16 91

info@fritschi-gartenbau.ch




mistelapotheke

Ihre Dorf-Apotheke in Hombrechtikon!

Kathrin Knechtle, Inhaberin und
Geschäftsführerin

Unsere Öffnungszeiten:

Mo-Fr 8.00 - 12.30 Uhr 13.30 - 18.30 Uhr

Sa 8.00 - 16.00 Uhr durchgehend

www.mistel-apotheke.ch

Holz am Bau: Weil man die Natur nicht verbessern kann!

Raimann
Holzbau AG Wolfhausen

wünscht Ihnen viel Vergnügen
mit der amüsanten Komödie

Wir stellen ein:
Holzbau-Vorarbeiter
Zimmermann EFZ
Dachdecker EFZ

Raimann Holzbau AG Wolfhausen 055 243 11 27 raimann-holzbau.ch

Platzreservation und Ticketkauf

Ab Freitag **18. Oktober 2024**
Bis Dienstag 12. November 2024 (Aufführungen 15.–17.)
Bis Dienstag 19. November 2024 (Aufführungen 22.–24.)

Vorverkauf Online
www.niklausbuehne.ch



Vorverkaufsstelle

Montag – Donnerstag **8.30 – 11.00 Uhr**
Freitag 18. & 25. Oktober **8.30 – 15.00 Uhr**

Denise's Fancy Boutique
Eichtalstrasse 11
8634 Hombrechtikon

An der **Theaterkasse** können spontan noch Tickets **in Bar** gekauft werden, sofern Plätze frei sind

Die **Rollstuhlplätze** können nur telefonisch (Tel. 077 467 36 08) reserviert werden

Für die **Vorpremière** und die **Benefizveranstaltung** findet **kein Vorverkauf** statt (keine Platzreservation möglich)
Tickets in Bar an der Theaterkasse

Eintrittspreise

Erwachsene	CHF 20.–
Kinder / Jugendliche bis zum 16. Geburtstag	CHF 10.–
Vorpremière (alle)	CHF 10.–



Schützenhaus

Restaurant Schützenhaus
Langacher 6
8634 Hombrechtikon
Tel. 055 244 11 36
info@schuetzenhaus-hombi.ch
www.schuetzenhaus.ch

Mittwoch - Samstag	10.30 - 14.00 Uhr	&	17.00 - 24.00 Uhr
Küche	11.30 - 13.30 Uhr	&	17.30 - 22.00 Uhr
Sonntage & allg. Feiertage	10.30 - 14.00 Uhr	&	17.00 - 21.00 Uhr
Küche	11.30 - 13.30 Uhr	&	17.30 - 20.30 Uhr

Bei Anlässen bleibt das Restaurant auch Nachmittags geöffnet.

Hagers Bahnhöfli- Metzg, Oetwil am See



Spezialist für Fleisch, Wurst und mehr

www.hagermetzg.ch/Tel.: 044-929 01 82



SCHREINEREI GRAF

Kreative Lösungen • Solides Handwerk

Küchen Möbel Türen Parkett Fenster

Hombrechtikon | 055 244 14 88 | schreinereigraf.ch

Kurzbeschreibung Theaterstück

Willi und Barbara Schneider wissen, dass es jede Menge Singles gibt, die sich gerne für eine Weile eine Familie mieten würden. Da sie schon seit einiger Zeit in finanziellen Nöten sind, laden sie unabhängig voneinander jeder einen Single ein; Willi eine Frau aus der Firma, Barbara einen schüchternen jungen Mann. Die junge Frau, die Willi eingeladen hat, stellt zur Bedingung, dass auch eine Oma oder ein Opa im Haus ist. Da Willis Mutter es vorgezogen hatte, lieber zu verreisen, nimmt Willi grosszügig Opa Sommer aus der Nachbarschaft bei sich auf. Der schlitzohrige Opa kommt jedoch schnell dahinter, dass er hier nicht nur eine grosszügige Aufnahme gefunden hat, sondern dass er dringend gebraucht wird. Das nützt er auch sofort aus und lässt sich vor allem von Barbara hinten und vorne bedienen. Als dann auch noch Willis Mutter zurückkommt, weil die Reise nicht stattgefunden hat, ist das Chaos perfekt, da sie plötzlich mit Opa Sommer konfrontiert wird, also ihrem neuen «Ehemann». Für die beiden Singles ist es aber eine lustige Zeit in diesem Haus, denn für sie ist die Familie Schneider eine absolut «normale» Familie.

GANZ OHNE THEATER

beraten und stylen wir Sie
für Ihren Auftritt:

- ☉ Haar
- ☉ Make-up
- ☉ Farb-Stilberatung



Coiffeur Ambiente

Gupfstrasse 11, 8344 Bäretswil
Telefon 043 833 61 35

geöffnet Montag – Samstag



Taverna

Vasco da Gama

portugiesische Spezialitäten

Hofwiesenstrasse 8
8634 Hombrechtikon

Tel. 055 534 06 95

www.tavernavascodagama.ch

Montag Ruhetag

Dienstag von 17.30 bis 23.00

Mittwoch bis Freitag 11.00-14.00 und 17.30-23.00

Samstag 17.30-23.00

Sonntag 10.00 bis 22.00

Vinothek
WÄSPI Zeit für Genuss

Im Zentrum 12 – Hombrechtikon
www.vinothekwaespi.ch

Restaurant Baumgarten

Eichtalstrasse 2, Hombrechtikon Tel. 055 244 10 55

www.baumgarten-hombrechtikon.ch



Willkommen im Bäuml



KUNDENSCHREINEREI CHRISTEN GMBH

Schlatt 24, 8714 Feldbach, 055 244 47 52, 079 718 65 25
www.kundenschreinerei-christen.ch

Auf der Bühne



Barbara Schneider

Judith Casu



Opa Sommer

Christian Wäfler



Willi Schneider

Thomas Fritschi



Tanja Schneider

Daniela Rüegg



Melanie Gross

Laura Messmer



Jürg Klein

Elisha Sadkowsky



Ruth Schneider

Rosa Fritschi



Hanna Gerber

Tina Fehr

Zürcher & Co. Reisen



Urs & Erika Zürcher
Binzstrasse 69
CH - 8712 Stäfa

Tel. 044 796 23 37
Nafel 079 605 72 32
info@zuercher-reisen.ch
www.zuercher-reisen.ch



Versorgt Küste und Hinterland

seebueb-bier.ch

GUT HÖREN, BESSER LEBEN.

www.hoerspezialist.ch, 055 244 41 10, Rütistrasse 8,
8634 Hombrechtikon

PHONAK | Premium Reseller



VON KAMEKE
Hörspezialist

Vor und hinter der Bühne



Bühne
Christian Wäfler
und Team



Küche
Edith Hartmann
und Team



Maske/Coiffeur
Sara Harki
Daniela Linciano
(Coiffeur Venezia)
Vanessa Orsino
(Coiffeur Haarkunst)



Regie
Klaus Trottmann



Souffleuse
Uesche Schlegel



Technik
Joele Rüegg
Erika Marbach



Theaterkasse
Corinne Fröhlich



Theaterkiosk
Marlies Amacker
und Team

Und viele weitere Helfende aus dem Verein sowie Freunde des Theaters, ohne die eine Theateraufführung nicht möglich wäre



Mit spielerischer Leichtigkeit zum Verkaufserfolg

seit über 60 Jahren



Daniel Ochsenbein



Claude Keller



Severin Ochsenbein

immoARTE AG

8712 Stäfa

044 927 12 11

immoarte.ch



Lehmans Hombi-Metzg GmbH

Im Volgsupermarkt

Tel. 055 244 11 88 Fax 055 244 43 10
lehmann-hombi@bluewin.ch

 **Wyss Elektro**



Wenn es um Elektromobilität geht,
können Sie auf uns zählen!

BS Wyss Elektro AG
Ober Rennweg 2
8633 Wolfhausen
info@wyss elektro.ch
055 243 38 12



weitere Informationen
wyss@elektro.ch/055243
381212



Profitieren Sie von den
Fördergeldern von bis zu
CHF 500.00 pro Parkplatz



Restaurant

CHEZ GASPI²³

Im Zentrum 14, Hombrechtikon

☎ +41 55 244 41 41

info@chezgaspi23.ch

Geschmack und Eleganz an einem Ort vereint

Hof Advent

Widmen 22, Hombrechtikon

28. November – 1. Dezember 2024

Advents-Märt / Bistro-Beizli

Orangen, Mandarinen und Olivenöl aus Sizilien



Donnerstag & Freitag von 16 Uhr bis 20 Uhr

Samstag von 14 Uhr bis 20 Uhr

Sonntag von 11 Uhr bis 16 Uhr
(Bistro-Beizli bis 22 Uhr)

✉ christinehauser@gmx.ch



activ 
mechanic AG
präzisionsmechanik & prototypenbau

**VIEL VERGNÜGEN
BEI DER VORSTELLUNG!**

Zürichstrasse 38 A • 8840 Einsiedeln • Telefon 055 422 27 40
www.activmechanic.ch • activmechanic@bluewin.ch

Aufführungsdaten

- *** **Montag, 11. November 2024** (Vorpremière)
Beginn 19.30 Uhr (Türöffnung 18.45 Uhr)
 - * **Freitag, 15. November 2024** (Première)
Beginn 20.00 Uhr (Türöffnung 18.30 Uhr)
 - * **Samstag, 16. November 2024**
Beginn 20.00 Uhr (Türöffnung 18.30 Uhr)
 - ** **Sonntag, 17. November 2024**
Beginn 14.30 Uhr (Türöffnung 13.30 Uhr)
 - *** **Mittwoch, 20. November 2024** (Benefizvorstellung)
organisiert durch den Verein für Altersfragen Stäfa
Beginn 14.30 Uhr (Türöffnung 13.30 Uhr)
 - * **Freitag, 22. November 2024**
Beginn 20.00 Uhr (Türöffnung 18.30 Uhr)
 - * **Samstag, 23. November 2024**
Beginn 20.00 Uhr (Türöffnung 18.30 Uhr)
 - ** **Sonntag, 24. November 2024** (Dernière)
Beginn 14.30 Uhr (Türöffnung 13.30 Uhr)
-
- * **Platzreservation und Ticketkauf** (siehe Seite 5)
Essen ohne Vorbestellung (siehe Seite 26)
 - ** **Platzreservation und Ticketkauf** (siehe Seite 5)
Essen ohne Vorbestellung – s'hät so langs hät (siehe Seite 26)
 - *** **Kein Vorverkauf, nur Theaterkasse**
kein Essen, nur **Desserts ab Kiosk**



Kutschenfahrten



079 365 29 64 • www.korrodihof.ch

RAIFFEISEN

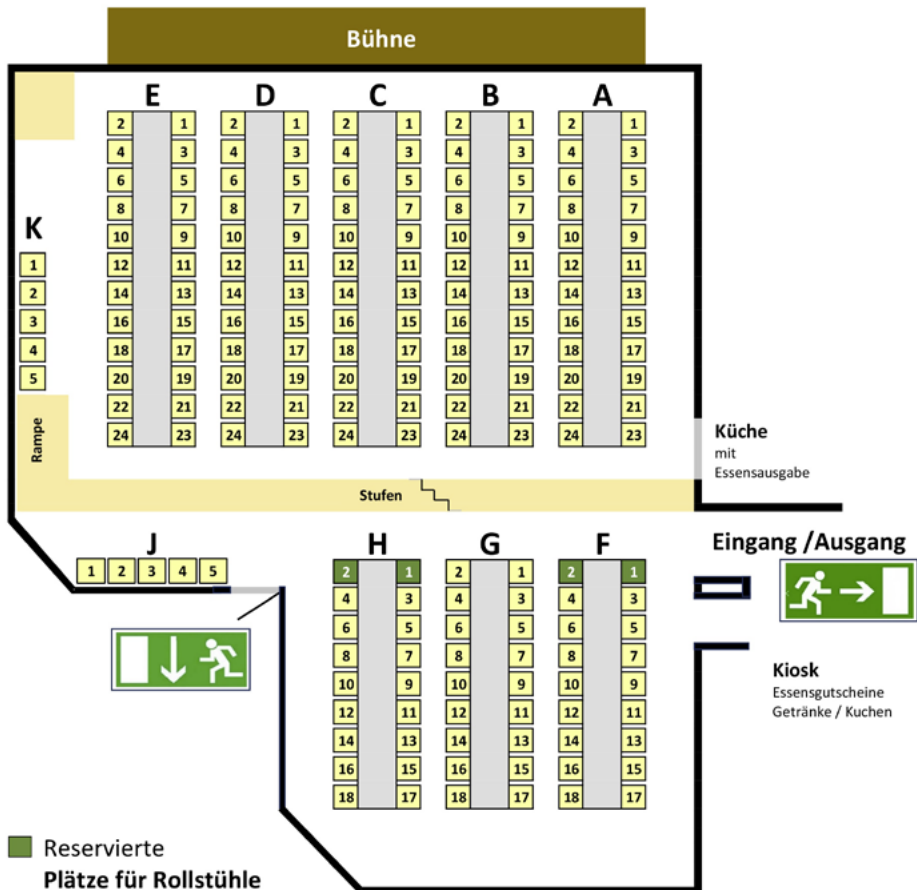
Raiffeisenbank
Rapperswil-Jona



**Mit MemberPlus mehr erleben
und weniger bezahlen.**

Als Raiffeisen-Mitglied mit MemberPlus-Status profitieren Sie von vielen Freizeitvorteilen. Jetzt mehr erfahren unter: raiffeisen.ch/memberplus

Saalplan



Die **Rollstuhlplätze** können nur telefonisch reserviert werden
Telefon 077 467 36 08

STIFTUNG
BRUNEGG
HOMBRECHTIKON
WOHNHEIM
GÄRTNEREI
BLUMENLADEN



Ideen aus Blumen.

Blumenladen im Dorf:

Rütistrasse 7 | Telefon: 055 244 40 42 | imdorf@stiftung-brunegg.ch

Gärtnerei und Blumenladen:

Brunegg 3 | Telefon: 055 254 10 30 | blumenladen@stiftung-brunegg.ch

Denise's
Fancy
Boutique



Öffnungszeiten

Montag bis Donnerstag
8.30 – 11.00 Uhr

Exklusive Verkaufsevents



Denise's Fancy Boutique
Eichtalstrasse 11
8634 Hombrechtikon

044 935 43 63

www.fancyboutique.ch





Coiffeur Salon Venezia

Herren – Damen – Kinder

Daniela Linciano / Alessandro Piscopello
Grüningerstrasse 14 / 8634 Hombrechtikon

 055 244 55 39  venezia16@bluewin.ch

Garage Huber AG

Hombrechtikon | Feldmeilen | Jona

Ihr Audi – Leidenschaft. Inklusive.

garage-huber.com



Immobilien-Verkauf
Erstvermietung
Bewirtschaftung



Wir sind ein erfolgreiches, dynamisches Familienunternehmen mit langjähriger Erfahrung im Immobiliengeschäft und wissen die Vorteile einer Immobilie hervorzuheben. **Möchten Sie Ihr Eigenheim verkaufen oder vermieten?** Wir arbeiten kundennah, effizient, realistisch und seriös. Ihr Mehrwert ist unser Erfolg.

Verkaufsprovision: 2 % inkl. allen Leistungen und Dokumentation. Gerne beraten wir Sie unverbindlich, damit Sie die beste Lösung für Ihre Immobilie finden. Wir freuen uns auf Ihren Anruf, Ihr ImmoRise-Team, Tel. **055 264 12 44** oder info@immorise.ch www.immorise.ch

BAUUNTERNEHMUNG

HOMBRECHTIKON

PONATO AG



• Tel. 055 244 12 46 • ponato@ponato.ch • www.ponato.ch



**HAIR
★ SALOON ★**

Hombrechtikon
Telefon 055 244 10 03
www.hairsaloon.ch



Ihr Printmedienspezialist

Lehnen Sie sich zurück...

... um Ihre Drucksachen
kümmern wir uns.



Ein Unternehmen der Mattenbach-Gruppe

FO-Fotorotar | Gewerbestrasse 18 | 8132 Egg bei Zürich
044 986 35 00 | info@fo-fotorotar.ch | www.fo-fotorotar.ch



Messmer Holzbau GmbH

Zimmerei

Schreinerei

Fenster

Montagen



Messmer Holzbau GmbH · Rütistrasse 63 · 8634 Hombrechtikon · 055 244 48 68 · www.messmerholzbau.ch

Seit Jahren unser Partner für das Bühnenbild

malergeschäft

WOLFF GmbH

seit 1972

hombrechtikon

malerarbeiten innen + aussen
tapetzerarbeiten
aido, die andere lösung für den nassbereich
abriebe
spritzarbeiten
farbgestaltung

Briefadresse:
Kreuzstrasse 7
8634 Hombrechtikon

Tel. 079 421 35 60
info@malergeschaeft-woff.ch
www.malergeschaeft-woff.ch

Herzlichen Dank, Harry

Bisher aufgeführte Stücke

1975	Überlischtet	2002	Null Problem
1976	S'Hörrohr	2003	Perfäkt organisiert
1982	Die spanische Fliege	2004	Es chrums Ding
1983	S'Verlägeheitschind	2005	S «Züri»-Verhältnis
1984	Fischerei Liechti	2006	Ä schlächti Usred
1985	Gäld regiert d'Wält	2007	Schön verwütscht
1986	Vier Fraue und ei Maa	2008	E reini Närvesach
1987	Dräck am Stäcke	2009	S'Gstürm im Stägehuus
1988	Alles für d'Chatz	2010	Die verflixti Walpurgisnacht
1989	D'Familie Nägeli	2011	Au das no
1990	Z'höch use	2012	D'Jugendsünd
1991	Der wahre Jakob	2013	Casanova's Schwiegermutter
1992	De Meischerboxer	2014	D'Gedächtnislücke
1993	Bäckerei Dreyfues	2015	Huusbsuech
1994	S'Gschürm im Stägehuus	2016	Verliebt, verlobt ... verzwick
1995	Bis doch nid so dumm	2017	Du chunsch no uf d'Wält
1996	E tolli Familie	2018	Uf Wiederluege in Bora Bora
1997	Das cha jo heiter wärde	2019	Schiff über Bord
1998	Dr rot Koffer	2021	Es isch nid alles Gold was glänzt
1999	Das isch Näbesach	2022	Ladysitter
2000	D'Spezialproob	2023	Ferie vo de Familie
2001	Blaus Bluet und Erbslisuppe	2024	Familie-Zuewachs

**Bitte berücksichtigen Sie bei Ihren
Besorgungen unsere Inserenten
und Gönner**



**PHYSIO
ZIEGLER**
Therapie & Prävention



055 245 55 65



info@physio-ziegler.ch

felix eberhard

Traktoren und Landmaschinenbetrieb

Tel. 055 244 28 80 | 8634 Hombrechtikon
www.felix-eberhard.ch



kanns!

**Dachlukarnen in einem Tag fertig
montiert!**

Nach Mass alle Grössen

Gönnerinnen und Gönner

Der Verein bedankt sich ganz herzlich bei den Gönnerinnen und Gönnern (in alphabetischer Reihenfolge)

Corrodi Geomatik AG, Stäfa

Fritschi Gartenbau AG, Feldbach

Josef Gübeli, Sanitäre-Anlagen, Hombrechtikon

Wäger Gartenbau, Hombrechtikon

Florhof Getränke, Hombrechtikon

Hair Saloon, Hombrechtikon

HAARKUNST
vanessa

Sunnebach 2
8634 Hombrechtikon
076 425 20 60



Getränke

Mineral / Saft / Bier

Süssgetränke und Mineralwasser mit/ohne	5 dl	Fr.	4.00
Möhl Saft klar - mit oder ohne Alkohol	5 dl	Fr.	6.00
Bier klein	3.3 dl	Fr.	4.50
Appenzeller Quöllfrisch	5 dl	Fr.	6.00

Wein

Weiss	Pinot Grigio Friuli Grave DOC	5 dl	Fr.	19.00
Rosé	Oeil de Perdrix du Valais AOC	5 dl	Fr.	19.00
Rot	Ripasso Le Crosare Valpolicella	5 dl	Fr.	19.00
im Glas	Offenausschank ab 5 dl Flasche	1 dl	Fr.	4.00
Rot	Merlot/Cabernet Sauvignon IGT	7.5 dl	Fr.	32.00

Kaffee / Tee

Kaffee crème/nature	Fr.	4.00
Kaffee Luz	Fr.	5.00
Aprikosen Luz / «Theaterkafi»	Fr.	6.00
Tee (Diverse)	Fr.	3.00

Essen

Hackbraten mit Kartoffelstock und Rotkraut	Fr.	18.00
Kartoffelstock mit Gemüse	Fr.	15.00
Einfacher Cervelatsalat mit Brot	Fr.	10.00
Grüner Salat mit Brot	Fr.	7.00
Schweinswürstli mit Brot	Fr.	6.50
Wienerli mit Brot	Fr.	5.50
Diverse Sandwiches	Fr.	6.00

Desserts

Torten (Diverse)	Fr.	5.00
Kuchen / Nuss- und Mandelgipfel	Fr.	4.00

SpanSet®

SICHER IST SICHER



www.spanset.ch

**SpanSet
Certified
Safety**



Galerie Atelier TonArt



Seit über 10 Jahren die Galerie in
Hombrechtikon!
Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Galerie Atelier TonArt
Kunst | Galerie | Consulting
Inge Louven
Grüningerstrasse 19 | 8634 Hombrechtikon
www.ateliertonart.ch | inge.louven@ateliertonart.ch
+41 79 205 69 12
DO – FR – SA von 14 – 17 Uhr geöffnet
und nach telefonischer Vereinbarung